

Shine as Lights in the World

Holding Fast to the Word of Life

明光照耀

表明真道



2025美东南华人基督徒冬令會

2025 Southeast Chinese Christian Winter Retreat

中文营 (12/26-28/2025)

主题：明光照耀，表明真道

主题讲员：简英材博士；夏申陵弟兄

专题讲员：简英材博士；夏申陵弟兄；齐一仁牧师；周鸿成长老

成人英文营 (12/26-28/2025)

主题：The Humility of Grace

主题讲员：Rev. Tim Locke

专题讲员：Rev. Tim Locke; Pastor Sion Kim; Pastor Nicholas Schuleit

青少年营 (12/26-29/2025)

主题：Unashamed – Romans 1:16

主题讲员：Pastor Tim Kilgore

2025 年第 51 届美东南华人基督徒冬令会

地点: 1314 Shocco Springs Road, Talladega, AL 35160



## 目录

时间表	3
聚会场地分配表	4
大会注意事项	5
冬令会奉献	5
儿童营与幼儿室注意事项	6
晨更灵修	7
中文营讲员及信息	8
简英材博士	8
夏申陵弟兄	8
齐一仁牧师	9
周鸿成长老	9
敬拜诗歌	10
简英材博士诗歌	10
ACCCN 诗歌	17
NCBC 诗歌	20
BCCC 诗歌	22
笔记	25
各项事工负责同工	27
场地图	28
离营须知	28

# 时间表

日期	时间	讲员/带领	内容 (地点)
12/26/2025	3:00-5:00pm		报到 (Bagley 1106)
	5:30-6:30pm		晚餐 (Bagley 2 楼)
	6:40-6:50pm		开幕式 (Chapel)
	6:50-8:05pm	简英材博士	敬拜赞美, 主题 1. 标杆人生: 我只有一件事 (Chapel)
	8:20-8:30pm	ACCCN	敬拜赞美 (Chapel)
	8:30-9:30pm	夏申陵弟兄	主题 2. 向主的人生 (Chapel)
12/27/2025	7:00-7:30am	杨思惠长老	晨更 (Chapel Annex)
	7:30-8:15am		早餐 (Bagley 2 楼)
	8:30-9:45am	简英材博士	敬拜赞美, 主题 3. 敬拜: 外院内院圣所 (Chapel)
	9:45-10:00am		大会报告 (Chapel)
	10:30-11:30am	简英材博士	专题 A1. 敬拜异象: 新天新地 (Bagley 1323)
		夏申陵弟兄	专题 B1. 装备狱中犯人传道 (Bagley 1326)
		齐一仁牧师	专题 C1. 人在炎热中的荆棘反应 (Bagley 1325)
		周鸿成长老	专题 D1. 教会内部冲突的根源 (Bagley 1306/1307)
	12:00-1:00pm		午餐 (Bagley 2 楼)
	1:30-2:30pm	简英材博士	专题 A2. 敬拜团队操练 (Bagley 1323)
		夏申陵弟兄	专题 B2. 参与非洲教会关怀 (Bagley 1326)
		齐一仁牧师	专题 C2. 圣经化的生命改变 (Bagley 1325)
		周鸿成长老	专题 D2. 一个华人教会的经验 (Bagley 1306/1307)
	2:45-4:30pm		同工会 (Bagley 1323) / 诗班练习 (Chapel) / 自由活动
	5:30-6:30pm		晚餐 (Bagley 2 楼)
	6:45-7:05pm	NCBC	敬拜赞美 (Chapel)
7:05-8:05pm	夏申陵弟兄	主题 4. 降主的竭诚 (Chapel)	
8:20-9:30pm		教会介绍, 宣教之夜, 儿童表演	
12/28/2025	7:00-7:30am	杨思惠长老	晨更 (Chapel Annex)
	7:30-8:15am		早餐 (Bagley 2 楼)
	8:30-9:00am	ACCCN	诗班, 圣餐 (Chapel)
	9:00-10:15am	简英材博士	敬拜赞美, 主题 5. 心灵诚实的敬拜 (Chapel)
	10:15-10:25am		大会报告 (Chapel)
	10:45-11:45am	简英材博士	专题 A3. 成为敬拜的人 (Bagley 1323)
		夏申陵弟兄	专题 B3. 了解阿拉伯人文化 (Bagley 1326)
		齐一仁牧师	专题 C3. 圣经辅导原则“爱知说行” (Bagley 1325)
		周鸿成长老	专题 D3. 一门值得学习的课程 (Bagley 1306/1307)
	12:00-1:00pm		午餐 (Bagley 2 楼)
	1:30-1:45pm	BCCC	敬拜赞美 (Chapel)
	1:45-2:45pm	夏申陵弟兄	主题 6. 像主的完全 (Chapel)
	2:45-3:00pm		闭幕式, 交接 (Chapel)

## 聚会场地分配表

活动	地点
成人中文营, 英文营, 儿童营报到	Bagley 1106
成人英文营聚会	Shocco Inn #6217
青少年营	Mary Essie Stephens Activities Center
儿童营 (3-12 岁) 和托儿所 (0-2 岁)	Chapel 地下室
成人中文营大会	Chapel
晨更	Chapel Annex
专题 A: 敬拜 (简英材博士) A1 敬拜异象: 新天新地 A2 敬拜团队操练 (邀请带领敬拜及诗班一起出席, 现场操练) A3 成为敬拜的人	Bagley 1323
专题 B: 跨出事奉的舒适圈 (夏申陵弟兄) B1 装备狱中犯人传道 B2 参与非洲教会关怀 B3 了解阿拉伯人文化	Bagley 1326
专题 C: 人如何改变暨如何帮助人改变 (齐一仁牧师) C1 人在炎热中的荆棘反应 C2 圣经化的生命改变 C3 圣经辅导原则“爱知说行”	Bagley 1325
专题 D: 教会内部冲突的探讨 (周鸿成长老) D1 教会内部冲突的根源 D2 一个华人教会的经验 D3 一门值得学习的课程	Bagley 1306/1307
同工会	Bagley 1323
中文营诗班练习	Chapel
同工办公室	Bagley 1104
餐厅	Bagley Center 二楼

## 大会注意事项

1. 请自备个人灌洗用品。
2. 请依照时间作息，准时参加各项聚会及课程。
3. 请尽量早起参加晨更及祷告。
4. 半夜至清晨 (12:00am- 6:00am) 请保持安静。
5. 大会聚会及用餐时请穿着整齐。
6. 请爱惜公物，小心防火。如有公物损坏，请通知服务台。
7. 请勿携带饮料或食物进入会堂或教室。
8. 请勿在营地内玩纸牌或在室内吸烟。
9. 请勿携带小动物(宠物)进入营地。
10. 未经大会事先同意，不得在营地展示任何性质的展览及宣传文件。
11. 大会电子邮箱 shocco2025@gmail.com
12. 大会有专业医务人员提供紧急医疗协助，如有需要，请联络工作人员。
13. Checkout 时间: 11:00am 之前，将您的行李放回自己的车内，以便清洁人员开始清洁工作。
14. 为确保儿童安全，请家长遵守托儿及领取的步骤(见下)。

## 冬令会奉献

大会其他开支，包括讲员食宿交通、儿童营老师及教材、大会用品及补助少数学生之部分膳宿费等，估计约需\$30,000，均靠自由奉献支付。网上奉献请扫二维码，电子版奉献收据会立即发到网路奉献者的电子邮箱，请保存留查，纸本收据不会另外打印分发或寄出。大会于服务台及大堂均设有奉献箱。若以现金奉献，请使用所提供的信封，并注明自己的英文姓名，地址，和电邮，以便提供收据。若以支票奉献，抬头请写: Birmingham Chinese Christian Church，备注: 冬令会奉献。奉献金可抵税，请向服务台索取奉献收据。支票也可寄到 5099 Caldwell Mill Road, Birmingham, AL 35242。奉献收据会寄到支票上的地址，如果你目前的地址不同於支票上的地址，请另外附上正确地址。



## 儿童营与幼儿室注意事项

**地点:** Chapel 地下室

**时间:** 星期五, 12/26, 6:40pm-9:30pm

星期六, 12/27, 8:30am-11:30am, 1:30pm-2:30pm, 6:45pm-9:30pm

星期天, 12/28, 8:30am-11:45am, 1:30pm-3:00pm

欢迎! 为了给您的孩子提供一个安全、稳妥且有趣的环境, 我们制定了以下流程。您的配合对于我们为所有儿童提供最佳照护至关重要。

### 基本信息

1. **开放时间:** 签到在成人聚会开始前 10 分钟开放。敬请您在预定的接送时间准时接走您的孩子。
2. **人流引导:** 为减少拥堵, 请密切留意地下室区域张贴的出入口标识。
3. **营会秩序:** 我们的儿童营会是按特定流程安排的。为了确保所有孩子拥有积极且连贯的体验, 请避免在活动进行中探视或中途接走孩子。

### 我们的安保措施: “锁与钥匙”系统

孩子的安全是我们的首要任务。我们使用安全的“锁与钥匙”系统, 确保每个孩子仅被交给其授权监护人。

1. **运作方式:** 签到时, 您和您的孩子将收到 SECCC 退修会名牌。志愿者会在该名牌背面贴上一张带有唯一、私密安全编号的贴纸 (即“锁”)。
2. **您的“钥匙”:** 一张带有相同安全编号的匹配贴纸将贴在您自己的 SECCC 退修会名牌背面。这是您接孩子的唯一“钥匙”。
3. **配对核查:** 接孩子时, 您必须出示您的名牌。志愿者将谨慎地核对您名牌背面的安全编号与孩子名牌上的编号。只有在确认编号完全匹配后, 孩子才会被放行。

### 过敏与健康安全

患有已知过敏症的儿童, 其名牌正面将贴有一个隐蔽且统一的标识。该标识将提醒受过培训的团队在分发任何食物或手工材料前, 务必先核对过敏源总表。

### 签到流程

针对已预先注册的家庭:

1. 请直接前往孩子被分配的教室。
2. 向志愿者出示您的 SECCC 名牌和孩子的名牌。
3. 志愿者将在两个名牌的背面贴上匹配的安全贴纸。
4. 请核对您的联系方式/手机号码, 并在班级名册上为孩子签到。

针对现场报名的家庭:

1. 所有家长和孩子必须先拥有 SECCC 名牌。如果您还没有名牌, 请先前往 Bagley 中心 注册退修会并领取名牌, 然后再来儿童营会签到。

2. 之后，请前往 Chapel 地下室的“儿童营会注册处”。
3. 在注册处，您需要为每个孩子填写过敏及医疗信息卡。请务必填写紧急联系人及“授权接送名单”。
4. 志愿者随后将为您的孩子分配班级，并发放您的“锁与钥匙”安全贴纸。

### 签退/接孩子流程

1. 请在预定的接送时间前往孩子的教室。
2. 向志愿者出示您的 SECCC 名牌（您的“钥匙”）。
3. 志愿者将核对您名牌背面的安全编号与孩子名牌上的编号。
4. 确认匹配后，请在名册上签字并将孩子接走。

### 如果您遗失了名牌/安全标签：

如果您遗失了家长名牌，请注意接孩子的过程将会延迟。

您将被引导至儿童营会注册台。负责人将要求查看您的政府签发带照片的身份证件（例如驾照），并将您的身份与孩子注册表上的“授权接送名单”进行核对，确认无误后方可放行。（为了您孩子的安全，本政策不予通融，敬请谅解。）



## 晨更灵修

### 杨思惠长老

星期六, 12/27, 7:00-7:30am, 地点: Chapel Annex

**经文: 马可福音 1:35**

星期日, 12/28, 7:00-7:30am, 地点: Chapel Annex

**经文: 诗篇 23**

## 中文营讲员及信息

### 简英材博士

**學歷:** 美國德州浸信會西南神學院音樂學院音樂藝術博士，學科敬拜，術科主修吉他演奏及合唱指揮，副修心理學

**榮譽:** 名列全美大學名人錄，獲頒狄克生音樂院音樂成就獎，台灣吉他教育成就獎

**現任:** 美國加州金門神學院資深領導學教授，美國加州行政學院台灣校區院長，台灣福茂唱片顧問，Worship Taiwan 台灣敬拜音樂節創始人暨總監

**經歷:** 美國西南神學院音樂學院講師，狄克生音樂學院助理教授，台北真理堂音樂敬拜牧師，台北基督學院音樂系系主任，合一音樂學院院長，台灣吉他學會理事長，美國金門神學院中英雙語所創所所長

零歲開始音樂薰陶，六歲拉小提琴，小五小六樂團首席。十六歲彈吉他，二十歲賣第一首創作歌曲給新格唱片 (SONY)，大學已有千場演出，信主後奉獻一生以音樂創作、分享生命、醫治靈魂為職志，因此在他的音樂創作中，自然流露出對於生命的熱忱、信仰的深度與豐富的人生閱歷。留美十年寒窗，吉他五十年，華人頂尖的教會音樂家，已出版代表作品: 1. [旅程]心靈吉他創作 I (CD)，2. 簡博士與天韻合唱團 (CD)，3. 簡博士與印象樂團 (DVD)，4. [神情]心靈吉他創作 II (CD)。樂在創作、演出、教學，歷任神學院教授，音樂學院院長、音樂系系主任、國際音樂節顧問總監等，足跡遍佈歐洲，北美洲，亞洲，兩岸各大城市等。1980 年至今，演出萬場，簡博士行雲古典現代，弦舞琴蹈的真摯樂音，編織最美的生命感動!

**主題:** 1. 标杆人生: 我只有一件事; 3. 敬拜: 外院內院聖所; 5. 心灵诚实的敬拜

**专题:** 敬拜: A1. 敬拜异象: 新天新地; A2. 敬拜团队操练; A3. 成为敬拜的人



### 夏申陵弟兄

夏申陵弟兄出生於上海一個基督徒家庭，一九七二年信主。八十年代中期與未婚妻到北美留學進修和成家。退休前在佛州大學醫學院任教多年。夏弟兄夫婦育有一兒一女，與子女和孫輩定居佛州。夏弟兄夫婦攜手同行，齊心事奉，參與建立和牧養了多個查經班和教會。他也常在北美和海外佈道培靈，介紹一生中最信賴的恩友耶穌基督。

**主題:** 2. 向主的人生; 4. 降主的竭誠; 6. 像主的完全

**专题:** 跨出事奉的舒適圈: B1. 装备獄中犯人传道; B2. 参与非洲教会关怀; B3. 了解阿拉伯人文化



## 齐一仁牧师

芝加哥三一神學院道學碩士及新約神學碩士 (1989-1993)  
 台灣校園福音團契傳道人 (1993-2003)  
 美國亞特蘭大華人基督教會中文牧師 (2008-2015)  
 美國亞特蘭大華人基督教會北堂中文牧師暨主任牧師  
 (2015-)

齊牧師自從於台灣成功大學電機系畢業後，赴美就讀紐約雪城大學電腦工程碩士，後清楚全職呼召後，進芝加哥三一神學院完成道學碩士及新約神學碩士，之後回台灣在校園福音團契服事學生。

十年後齊牧師開始投入牧會的事奉，先後服事於亞特蘭大華人基督教會母堂及北堂。與妻子谷蘋師母育有三子，老大齊憫，老二齊恩都已結婚，並各有三個孩子。齊恩也蒙主呼召全職事奉，現任芝加哥活水教會學生傳道。老三齊義工作中。齊牧師喜歡爬山，打羽毛球，並喜歡與師母一起散步，聊天，探訪會友，與同心禱告。

**专题：人如何改变暨如何帮助人改变：** C1. 人在炎热中的荆棘反应； C2. 圣经化的生命改变； C3. 圣经辅导原则“爱知说行”



## 周鸿成长老

周鸿成长老现年 76 岁，祖籍浙江江山，生长于台湾，毕业于台湾大学数学系。1974 年随大流来美深造，完成硕士学位后，即开始从事精算行业，历时 35 载，62 岁从资深副总裁和总精算师的岗位上退休。

周长老在台湾信主，在阿拉巴马州伯明罕城被主得着，人生自此有了方向和目标，与贤妻牧若愚姐妹携手在伯明罕华人基督教会从 1977 年查经班时期开始学习和服事，迄今近半个世纪，曾担任多次教会执事会和长执会主席，并曾长期参与美东南华人教会策委会的服事。

周长老从职场退休后，开始在本地的 Beeson 神学院进修，并加入以推动河南农村教会现代化为目标的好土基金会担任董事，协助兴建农村传道人关爱中心。

**专题：教会内部冲突的探讨：** D1. 教会内部冲突的根源； D2. 一个华人教会的经验； D3. 一门值得学习的课程



## 简英材博士诗歌

# 祢的愛

## Your Love

詞、曲：簡英材  
Martin Chien

♩ = 152

1. 寂寞時候有許多，不知道何去何從，  
2. 我不明白為什麼，祢的愛如此深厚，

這一切到底是為什麼？  
甘心樂意完全賜給我。

路上行人有許多，不知道何處停留，  
晨光照亮我眼眸，祢的溫暖臨到我，

每個人都行不由蹤。  
永永遠遠充滿我心頭。

那一天祢走向我，訴說愛情無盡頭，  
來自天地創造的時候。

於是祢受死為我，使我能為祢而活，從  
今以後生命不再漂泊。

Chords: D, Dmaj7, G, G+9, A2, A, D, Dmaj7, D, G, Gsus4, G, A2, A, D, D, Fine, G, A, F#m7, Bm7, Em7, A7, D, D7, G, A, F#m7, Bm7, Em7, E7, A7, A7sus4, A7, D.C. al Fine

情播媒體異常發達的今天，各種情歌內容多敘述愛情帶來痛苦與惆悵；  
但是來自耶穌基督的愛是帶著醫治與安慰，使心靈得著完全的釋放與快樂。  
只是這份特殊的愛，鮮少人知，又常被誤會與拒絕。  
這是首描述我與耶穌基督的甜美關係。

—簡英材—

5. [激起生命的浪花]

Copyright 1999 Stream of Praise Music  
讚美之泉版權所有

## 你配得

词曲: 简英材



你配得榮耀 你配得讚美 我的主 我的神是何等完美 你為我



受苦 又為我受死 我的主 我的神你是我救贖 清晨我



陳明我心意 你必垂聽我聲音 我到 你面前禱告 祈求



你完全憐憫 求你使我干潔心清 讓我凡事榮耀你 願我



一生和一世 都靠你 時常歡欣

Copyright 1999 by Martin Chien  
簡英材版權所有

## 施比受更有福

词曲: 葛英材



Copyright 1999 by Martin Chien  
葛英材版權所有

# 傾聽我的心

## Listen to My Heart

詞：萬美蘭  $\text{♩} = 78$   
Marlene Wan

曲：游智婷、簡雯材  
Sandy Yu, Martin Chien

當我悲傷難挨，訴不盡最深的悲哀。親愛

主 哦我的主，懇求祢傾聽我的心。當

我希望滿懷，道不出最美的期待。親愛

主 哦我的主，求祢傾聽我的

心。求祢聆聽我每一個心跳。那是

我最虔誠最渴慕的祈禱。求祢聆聽我每一個心

跳，告訴我，祢什麼都明瞭。

19 · [全能的創造主]

Copyright 1999 Stream of Praise Music  
讚美之泉版權所有

## 燈與光

詞曲: 簡英材

D2                      D2/G                      D2                      A2



主 啊 你的話 是我腳前 的燈 主 啊 你的話 是我路上 的光 主

D2                      D2/G                      D2                      A2                      D2 D                      D2 D



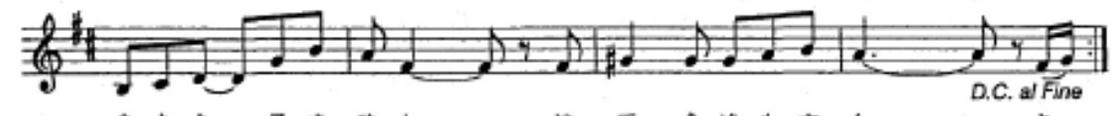
啊 你的話 是我腳前 的燈 你的話是我路上 的光 當 光

G6                      D2                      Em                      A2



我走在 崎嶇 路上 就 不 怕 跌倒 受傷 當

G6                      D2                      E9                      Asus4                      A



我走在 黑暗 路上 就 不 會 迷失 方向 主

Copyright 1999 by Martin Chien  
簡英材版權所有

## 詩篇100篇

詞曲:簡英材

普天下 當向耶和華歡呼 你們當 樂意事奉耶和華 當  
 來向他歌唱 滿心喜悅讚美他 將榮耀 能力歸給耶和華 1. 你們  
 2. 因為  
 當曉得 耶和華 是神 他創造 我們 我們屬 於他 我們是  
 耶和華 本為 美善 他的大 慈愛 存留到 永遠 因為  
 他的民 也是他 羊場的羊 唱歌 跳舞 讚美他 當  
 耶和華 本為 美善 他的信 實 直到 萬代  
 稱謝 進入 他的門 當讚美 進入 他的院 當  
 感謝他 稱頌 他的名 全地都要 讚美他  
 D.C. al Fine

Copyright 1999 by Martin Chien  
簡英材版權所有

# 是耶穌

## It's Jesus

輕快的

詞曲：簡英材

Martin Chien

Amaj<sup>7</sup> Cm<sup>7</sup> F#m<sup>7</sup> F#m<sup>7</sup>(add2) F#m<sup>7</sup>  
 你 是 否 渴 望 得 著 那 滿 足 的 喜 樂? 你 是  
 Bm<sup>7</sup> E<sup>7</sup> Amaj<sup>7</sup> Amaj<sup>7</sup>(sus4) Amaj<sup>7</sup>  
 否 渴 望 得 著 那 永 遠 的 福 樂? 是  
 Amaj<sup>7</sup> Cm<sup>7</sup> F#m<sup>7</sup> F#m<sup>7</sup>(add2) F#m<sup>7</sup>  
 誰 能 夠 使 你 的 心 充 滿 歡 喜? 是  
 Bm<sup>7</sup> D E E<sup>7</sup>  
 誰 能 夠 使 你 的 靈 完 全 快 樂? 哦! 是  
 A Bm<sup>7</sup>  
 耶 穌, 他 使 我 的 哀 哭 變 歡 呼。 哦! 是  
 E<sup>7</sup> A E<sup>7</sup>  
 耶 穌, 他 深 知 道 你 我 的 愁 苦。 哦! 讚  
 A Bm<sup>7</sup>  
 美 主, 他 使 每 個 黑 夜 變 白 晝。 哦! 讚  
 E<sup>7</sup> 1. D E<sup>7</sup>  
 美 主, 他 是 永 恆 生 命 的 主。 你 是  
 2. D E<sup>7</sup> A Asus<sup>4</sup> A A<sup>2</sup> A  
 生 命 的 主。

## ACCCN 诗歌

# 敬拜萬世之王

## Worship The King Of All Ages

Bb 4/4

詞：啓示錄十五：3、4  
曲：邵家菁

5 5 . 5 4 3 | 4 . 4 4 - | 3 5 7 i . | 6 6 5 6 5 5 5 5 |

主啊！有誰不敬 畏 祢， 不 將 榮 耀 歸 祢 名； 因 爲

i . i i i 3 4 5 | 6 - - 6 5 | 6 . 6 6 7 i | 7 6 5 - |

獨 有 祢 是 至 聖； 萬 民 都 要 來 到 祢 面 前，

5 5 - - | 6 6 - 0 5 | 6 6 6 2 2 i | 7 i 2 - |

敬 拜 尊 崇； 因 祢 公 義 的 作 爲 已 彰 顯。

2 - - 5 | i - 3 2 i | 6 - - 6 i | 2 . 6 6 6 i |

(副歌) 主 神， 全 能 者 啊！ 祢 的 作 爲 大 哉！

F F7 Bb Bb/D 3 3 3 Ebb Bb/F 3 F7 Bb

7 6 5 5 | 3 . 3 3 - 5 i 3 | 4 - 4 4 | 3 3 2 1 7 i 7 6 . 7 | i - - - ||

奇 哉！ 萬 世 之 王， 我 敬 拜 祢 祢 的 道 途 義 哉！ 誠 哉！

〔大海中的道路〕· 10

我心旋律音樂事工  
Melody of My Heart Music Ministry  
(我心旋律創作詩歌)

343

更像我恩主

## More Like The Master

*And this I pray, that your love may abound more and more . . .*

Charles H. Gabriel

— Philippians 1:9

Charles H. Gabriel

1 更像我恩主，永遠像我主，更有主溫和，  
 2 更像我恩主，這是我禱告，更有力量背負，  
 3 更像我恩主，更為主而活，更充滿主愛，

1. More like the Mas-ter I would ev-er be, More of His meek-ness,  
 2. More like the Mas-ter is my dai-ly prayer, More strength to car-ry  
 3. More like the Mas-ter I would live and grow, More of His love to

1 更有主謙柔，更尊主為大，更隱藏我自己，  
 2 我的十字架，更盡心竭力，忠於基督的國，  
 3 表顯主榮美，更願捨自己，像我主在世間，

1. more hu-mil-i-ty; More zeal to la-bor, more cour-age to be true,  
 2. cross-es I must bear; More ear-nest ef-fort to bring His king-dom in,  
 3. oth-ers I would show; More self-de-ni-al, like His in Gal-i-lee,

1 更分別為聖，專遵行神旨意。接受我  
 2 更引領罪人，在主台前俯伏。Take Thou my  
 3 更像我恩主，直到見主榮面。

1. More con-se-cra-tion for work He bids me do.  
 2. More of His Spir-it, the wan-der-er to win.  
 3. More like the Mas-ter I long to ev-er be.

心，我願單單屬主。接受我心，願  
heart, I would be Thine a-lone; Take Thou my heart and

完全屬我主，使我潔淨。主啊，我今懇  
make it all Thine own. Purge me from sin, O Lord, I now im-

求！洗淨保守我，永屬祢所有。  
plore, Wash me and keep me Thine for-ev-er-more.

所以你們既是 神的選民，聖潔蒙愛的人，就要存憐憫、恩慈、謙虛、溫柔、忍耐的心。倘若這人與那人有嫌隙，總要彼此包容，彼此饒恕，主怎樣饒恕了你們，你們也要怎樣饒恕人。在这一切之外，要存着愛心，愛心就是聯絡全德的。

歌羅西書第三章

12-14節



### 榮耀歸於真神 To God Be the Glory

這佈道詩選 49  
第 2 部 麥福蘭明譯, 1956  
FANNY J. CROSBY, 1875

TO GOD BE THE GLORY 11 11 11 11 11 11  
WILLIAM H. DOANE, 1875

5 | 5 - 6 7 | 1 5 1 | 2 5 2 | 3 - 3 | 4 6 4 | 3 1 3 | 3 2 6 | 2 - |

1. 榮耀歸於真神, 祂成就大事, 為愛世人甚至賜下獨生子,  
2. 贖罪完全救恩, 主寶血功勳, 凡信者得永生神應許世人:  
3. 榮耀歸於真神, 祂成就大事, 藉聖子耶穌我們得大歡喜:

5 | 5 - 6 7 | 1 5 1 | 2 5 2 | 3 - 3 | 5 4 2 | 1 7 1 | 3 3 2 | 1 - |

獻上祂生命為人贖罪受害, 永生門已大開, 人人可進來。  
只要我衆罪人真心接納主, 一經信靠耶穌, 必蒙祂饒恕。  
至尊至聖榮我主耶穌基督, 將來得見主面何等感恩福。

3. 4 | 5 - 3. 4 | 5 - 5. 3 | 1 2 3 | 2 - 2. 3 | 4 - |

(副歌)  
讚美主, 讚美主, 全地聽主聲音! 讚美主,

2. 3 | 4 - 4 2 | 5 5 4 | 3 - 5 | 5 - 6 7 | 1 5

讚美主, 萬民快樂高興! 請來, 藉主耶穌

1 | 2 5 2 | 3 - 3 | 5 4 2 | 1 7 1 | 3 3 2 | 1 - ||

進入父家中, 榮耀歸主, 祂已成就大事工。

要將恩和善的名所當得的榮耀歸給祂。 詩 29: 2

# BCCC 诗歌

## 主，我愿像祢 O To Be Like Thee

And every man that hath this hope in him purifieth himself, even as He is pure. — 1 John 3:3

Thomas O. Chisholm

CHRISTLIKE  
William J. Kirkpatrick

1 主 我 愿 像 祢! 荣 耀 的 救 主, 这 是 我 盼 望,  
2 主 我 愿 像 祢! 能 那 满 有 的 憐 憫, 温 柔 和 的 望,  
3 主 我 愿 像 祢! 我 那 样 的 忍 耐, 耐 温 柔 和 的 望,  
4 主 我 愿 像 祢! 我 今 向 祢 求 求, 耐 温 柔 和 的 望,  
5 主 我 愿 像 祢! 我 听 我 的 祈 求, 耐 温 柔 和 的 望,

1 是 我 禱 告 ; 我 甘 愿 捨 棄 , 世 上 的 財 寶 ,  
2 是 慈 愛 人 善 良 ; 我 幫 助 軟 弱 者 , 慰 苦 痛 的 憂 傷 ,  
3 於 人 無 傷 ; 我 温 和 的 的 的 接 受 者 , 兇 惡 與 苦 害 ,  
4 跟 隨 祢 行 心 ; 我 温 和 的 的 的 的 聖 殿 , 和 我 配 給 主 所 居 住 ,  
5 充 滿 我 心 ; 使 我 作 聖 殿 是 殿 配 給 主 所 居 住 ,

1 披 戴 主 基 督 , 守 主 聖 道 。  
2 領 人 歸 基 督 , 尋 找 亡 羊 。 主 , 我 愿 像 祢 !  
3 寧 可 救 別 人 , 自 己 不 自 己 死 亡 。 O to be like Thee!  
4 完 全 獻 給 祢 , 不 與 祢 相 營 營 。  
5 使 我 的 命 命 與 祢 相 營 營 。

主，我愿像祢，榮耀的救主，潔淨像祢！有主的  
O to be like Thee, Bless-ed Re-deem-er, pure as Thou art! Come in Thy

甘 甜，有主的豐盛；願主的聖形，深印我心。  
sweet-ness, come in Thy full-ness; Stamp Thine own im-age deep on my heart.

新心音樂事工

讓全世界知道

# 讓全世界知道

## LET THE WHOLE WORLD KNOW

詞／曲／編：余遠萍

Moderato maestoso  $\text{♩} = 96$

A C#m D A D

你堅定我們天 父上帝， 你膏抹你的百 姓， 你賜下聖靈住

6 C#m F# Bm E A

在 心 裡， 作 你 子 民 永 遠 的 憑 據。 你 體 恤 我 們 天

10 C#m D A D C#m F#m

父 上 帝， 你 拯 救 你 的 百 姓， 你 賜 下 耶 穌 擔 當 罪 孽

15 D B7 Esus4 E A F#m

使 我 們 成 為 兒 女。 讓 全 世 界 知 道， 我 們 屬 於 你。

21 Bm A/C# D B7 3

但 願 你 的 榮 美， 但 願 你 的 恩 典， 天 天 散 發 自 我 們 生

25 E A F#m D

命。 讓 全 世 界 知 道， 我 們 屬 於 你。 但 願 每 件 事

30 C#E# C# F#m Bm E A

情， 但 願 每 句 話 語， 單 單 討 你 歡 喜， 榮 耀 你 的 名。

# Hi-Ne-Ni

(Here I am - 我在這裡)

詞：潘劉玉霞  
曲：葉邵家菁

Gm

♩ = 72

耶和華我的主啊！求祢使我放下心中，放下心中所  
愛。耶和華我的主啊！求祢使我打碎心中，心中偶  
像。直到我在敬拜中獻上自己為祭，無怨無悔永不回  
頭。直到我在祭壇那裡得著命定，無怨無悔我在這  
裡。 Hi-Ne - Ni Hi-Ne- Ni, 燒我差我我在這  
裡。 Hi- Ne- Ni Hi-Ne- Ni, 燒我差我 Hi-Ne -  
Ni. 耶 Ni. 為這世界黑暗的角落我在這裡，為那不曾被安慰的靈  
魂。 我在這裡， Hi-Ne - Ni, 我在這裡 Hi- Ne- Ni。

[金色的耶路撒冷] · 10

Copyright 2005 Melody of My Heart Music Ministry  
我心旋律音樂事工





## 各项事工负责同工

姓名	负责	手机号码
李乾君	长老, 讲员及教会联络	205-936-3943
翁炳章	长老, 会务及儿童营	205-317-5340
王军	长老, 注册报到	205-213-3881
王晓冬	总协调	419-508-0059
徐淑芬	财务	205-317-5339
陈朗	场务	205-243-6861
匡斌	服务台	469-545-9712
陈庆寿	总务	205-413-2409
韩晓思	医务	205-276-8028
Hannah Ho	儿童营	256-652-6507
Matthew Slocum	儿童营	256-479-7505
谭萍	幼儿照顾	205-585-8329
Thomas Tioe	长老, 英文营	404-906-9616
Stephen Wong	青少年营	678-522-2567
Erin Shadix	Shocco Springs	256-589-8074
Ashley Burkhalter	Shocco Springs	256-283-3104
Mason McGlaughn	Shocco Springs	256-299-0307
	营地服务台	412-915-7968
	下班后紧急服务	256-761-7104

## 冬令会问卷



## 冬令会奉献



# 场地图



## 离营须知

1. 如需提前离营，务请到服务台办理离营手续。
2. 请将自由奉献金投入大会奉献箱；请热心参与自由奉献，分担大会费用。
3. 请交回钥匙、名牌塑胶外壳及向大会所借物品。
4. 请关掉冷、暖气、水电，并将移动的家具归回原位。
5. 请勿忘记填写意见调查表。
6. 请在最后离开房间前，仔细查看一遍，千万不要忘了自己的物品。